

# EL NORTE DE ASTURIAS.

## DIARIO DE GIJÓN.

Se publica todos los días, excepto los festivos.

AÑO III.

PUNTOS DE SUSCRICION.  
Gijón en la Administración de este periódico calle del Rastro N.º 12. Provincias en casa de los corresponsales ó dirigiéndose á la Administración.

LUNES 9 DE MARZO DE 1868.

PRECIOS DE SUSCRICION.  
Gijón un mes 6 rs.—Tres, 16.—Provincias 18 trimestre. Ultramar fijan los precios los corresponsales.—Se insertan comunicados y anuncios á precios módicos.

NÚM. 317.

### SUSCRICION

á favor de los naufragos de la goleta

#### CONCEPCION.

Suma anterior: Rs. vn. . . . .	1288
Un capitán retirado. . . . .	20
D. José Ramon Canal. . . . .	20
A. Rubiera. . . . .	20
Juan Valdés Hévia. . . . .	40
Gaspar C. Jovellanos. . . . .	40
A. B. . . . .	40
A. C. . . . .	40
V. C. . . . .	30
Ramon Pelayo. . . . .	20

TOTAL. . . . . 1558

Continúa abierta la suscripción.

### DOS PALABRAS

sobre la noción del progreso.

#### II.

Partiendo de la base que dejamos sentada, esto es, conviniendo en que la causa principal del modelo que rige las acciones humanas en general, sea de necesidad muy variable, lo natural y lo lógico será llevar á esa piedra de toque todo lo que podamos sospechar que sea esa causa. ¿Hallamos que esto, lo otro, ó lo de mas allá no son variables? Pues, en tal caso debemos concluir, que no pueden ser, ó constituir lo que buscamos.

Si llevamos á esa prueba los principios de lo que entendemos por moral, hallamos desde luego la mínima influencia que han podido ejercer en nuestro progreso, puesto que ninguno de los variados conocimientos que el hombre posee ha sufrido menos

alteraciones que esos principios ó grandes y sublimes dogmas que componen el sistema moral: *haz bien á otro, respeta tus mayores, perdona á tus enemigos, honra á tus padres, respeta tus mayores*, y pocos mas son los preceptos, la base esencial de la moral. Pero ¿cuántos siglos y siglos no han trascurrido sin que hayan variado en un ápice siquiera esos preceptos? ¿Cuántos miles de homilias, pastorales, sermones y tratados de moral, no se han entregado al género humano por los mas eminentes moralistas y teólogos, lumbreras todos de nuestra Santa Iglesia, sin que se encuentre en todo ello la mas pequeña innovacion, ni en esos preceptos, ni siquiera en su aplicacion?

Pero, comparemos ese estado invariable, estacionario, de las verdades morales, sobre lo cual parece pronunciada la última palabra, el *non plus ultra*, con el aspecto siempre progresivo de las verdades intelectuales, y hallaremos el anverso de la medalla. Todos los grandes sistemas de moral, los que mayor influencia han ejercido y continúan ejerciendo, son en todas partes fundamentalmente los mismos; al paso que, por el contrario, los intelectuales son casi todos diferentes. En moral, nada hay conocido hoy por el sábio mas eminente que no lo fuera en la mas remota antigüedad; en cuanto á principios intelectuales, á cada paso han sufrido y continúan sufriendo tras-

tornos radicales. No solo se han entendido muchos los límites de las ciencias que cultivaron los antiguos, sino que se han trocado por completo los métodos de investigacion, reuniendo y consolidando en un gran sistema todos los medios de induccion, que solo Aristóteles habia vislumbrado vagamente: en fin, hasta se han creado algunas ciencias, de las cuales no tuvieron la menor idea siquiera los pensadores mas audaces de la antigüedad: todos estos son hechos notorios, y las consecuencias que de ellos se desprenden se presentan con toda espontaneidad á la reflexion mas limitada.

Si el verdadero y positivo progreso es, segun se afirma el resultado de causas morales é intelectuales; y si ese resultado aparece variado sin cesar, evidentemente que no puede ser efecto, que *no puede pertenecer* á las leyes que proceden de principios ó causas estacionarias, aunque no pueda negarse á estas alguna influencia por mínima que sea en el resultado; y claro es que no deban proceder de esas causas, dado que las leyes han de corresponder á la naturaleza de las causas que las producen, como los fenómenos á sus leyes correspondientes, ó como estas á aquellos. Por consiguiente, no nos queda sino un motor ó agente fundamental de todo progreso real y positivo, de toda mejora en el seno de las sociedades, de toda civilizacion, y prosperidad general; y ese agente, fundamental,

decimos, ha de ser el intelectual, ya que no pueda serlo el moral, porque no es comprensible que la incesante variabilidad sea producida por causas invariables, ó estacionarias por lo menos. Si, pues, el progreso, al decir del artículo á que nos vamos refiriendo, pertenece á la clase de las leyes morales, y segun nuestra consecuencia, deducida de principios generalmente sancionados, pertenece mas bien á las intelectuales, ha de resultar necesariamente una de dos cosas: ó que nuestra consecuencia es ilógica ó viciosa, ó que el aserto que combatimos es inexacto, ó por lo menos contrario á los principios reconocidos hoy por hoy. Sin embargo, fácil sería el acuerdo: bastaría para ello que el Sr. Alegre ampliara, aunque con alguna violencia, en nuestro concepto, en el caso que nos ocupa, la acepcion de la palabra moral: si esta no significa el cumplimiento de los deberes estrictamente, y si todo lo que proviene de nuestro espíritu; en tal supuesto, decimos, no solo nuestras reflexiones dejan de ser opuestas, sino que vienen en corroboracion, y confirmacion de aquel escrito. ¿No se quiere ampliar la acepcion de aquella palabra? ¿No? Pues, en tal supuesto ampliaremos nosotros las reflexiones:

El principio intelectual es, no solo mucho mas progresivo que el moral, sino que sus resultados son infinitamente mas permanentes que los resultados del principio moral. Las ad-

—157—

ra. El baron pasa por un excelente diplomático y gusta en general de esta clase de negocios. Si acepta, lo que no dudo, permanecerá ausente de Austria mas de un mes, y durante este tiempo ya encontraremos cómodamente el medio de sustraer á la señora Stiller de su odiosa tirania.

—Pero, monseñor, un duelo....

—Eso sería muy espuesto, y libraros bien de hacerlo. Qué mas quisiera el baron.

—Desengañaros, monseñor, ha cambiado de sentimiento desde que la Sra. Stiller le ha dado palabra.

—¿Cómo así?

—Ayer se negó á batirse so pretexto de que no queria enturbiar su felicidad.

—¡Ojalá que esta felicidad sea de corta duracion! Vaya, señor de Gardeville, pongamos manos á la obra para derribarle. Voy á aprovechar un rayo de salud que me reanima para presentarme en el castillo de Wagram y obtener la gracia de vuestra vuelta. Procuraré estar elocuente, porque hablaré como por mí mismo.

Un nuevo suspiro vino á morir en sus labios.

—Me acompañareis, dijo, hasta la pro-

—158—

ximidad del castillo y saldré á unirme con vos lo antes posible.

—Estoy á vuestras órdenes, monseñor, respondió Guillermo, cuyo corazon latia de esperanza y gozo.

El duque de Reichstadt disfrutaba de omnimoda libertad, á lo menos en la apariencia. Iba y venia á su placer, sin otra sujecion que una secreta vigilancia, tan hábil, que apenas se sospechaba. El duque no hacia caso de esto, y aun quizá ignoraba que alguna vez le perdian de vista. Salia á caballo, en coche, sin acompañamiento. El emperador de Austria hace otro tanto; se le vé á menudo atravesar Viena, sin escolta, en una carretela de dos caballos.

El príncipe mandó preparar dos caballos de silla, y algunos minutos despues Guillermo y él galopaban camino de Wagram.

#### VIII.

El duque de Reichstadt.

¡Estraño destino el del duque de Reichstadt! Nacido para los mas altos fines de la

—161—

mantuvo en el umbral y dijo con dulce viveza.

—No entro, señora, si no continuais. ¡Me gusta tanto Beethoven... y me parece que le interpretáis con tanta perfeccion!...

—Lo hago nada mas que medianamente, monseñor, y me permitireis...

—Insisto, señora.

—Este pensamiento de Beethoven es bien poco alegre, monseñor.

—Entonces está en armonía con mis sentimientos, señora, y sin duda con los vuestros tambien. La alegría molesta á los que no visita ya la dicha.

—Pero yo no soy desgraciada, monseñor, replicó Beatriz esforzándose por sonreír, y me atrevo á suponer que no lo sois mas que yo.

—Cada uno en este mundo tenemos nuestra cruz que llevar, dijo el duque suspirando, la mia no es la menos pesada, y la vuestra...

Luego, rehaciéndose de pronto:

—¿Pero no quereis que entre, señora? dijo señalando al piano.

—Os obedezco, monseñor.

Y Beatriz, para salir del apuro en que empezaba á ponerla este prelude de con

CORRESPONDENCIA PARTICULAR  
DE  
EL NORTE DE ASTURIAS.

Paris y Marzo 5 de 1868.

Francia.

quisiciones de la inteligencia son preciosamente preservadas por fórmulas bien definidas en general, y protegidas por un lenguaje técnico, y científico; así es, que se transmiten con suma facilidad de generacion á generacion, tomando una forma tangible ó accesible, para influir en la posteridad mas remota, convirtiéndolo en patrimonio del género humano los legados inmortales del génoio.

El bien que produce la práctica de la moral es menos susceptible de trasmision; es de naturaleza privada, recóndita, quizas; es debido en general á la renuncia de sí mismo, al imperio sobre sí mismo, puesto que cada uno debe practicarle por sí solo; aprovecha poco las máximas de la esperiencia adquirida por otros, y no puede, por lo tanto, constituir un depósito del cual puedan sacar gran enseñanza los moralistas futuros. De ahí resulta que, aunque la perfeccion moral tenga mas encantos y atractivos para el comun de los hombres, que la perfeccion intelectual, no obstante, es preciso convenir en que, atendiendo á los resultados finales, es mucho menos activa, menos durable, y menos fecunda en ventajas reales para la sociedad. Si examinamos los efectos producidos por la mas ejemplar filantropia, por la bondad mas amplia y desinteresada, hallaremos que, comparativamente hablando, son de corta duracion, y estension; que no comprenden sino á aquel pequeño número de individuos á quienes favorecen; que pocas veces traspasan la generacion que los ha visto nacer; que, en fin, si toman la forma mas durable, traduciéndose en fundaciones de caridad pública, pronto se introduce el abuso en la institucion, y empieza á decaer para ser destruida ó desnaturalizada mas tarde, siendo vanos todos los esfuerzos que se hagan (en el mayor número de los casos) para perpetuar la memoria siquiera de la benevolencia mas pura, desinteresada, y humanitaria.

(Se continuará.)

Muchos diarios pretenden que el príncipe Napoleon no lleva mision alguna en su viaje. Nosotros fuertes con nuestros informes que sabemos exactísimos, afirmamos que el príncipe va encargado directamente por el emperador de las negociaciones que indicamos al comunicar á nuestros lectores su viaje. Si por mision se entiende la que emana del ministerio de Estado y vá acompañada de despachos y títulos oficiales, es exacto que el príncipe, cuyo rango mismo excluye semejante carácter, no se halla revestido de mision alguna; pero si se conviene en que el viandatario de un Soberano para asuntos políticos se debe considerar como enviado diplomático, el príncipe no solo lleva una mision, sino que esta es importantísima. Hay mas; podemos asegurar que el príncipe, ha comunicado ya á su augusto primo las primeras impresiones que ha recibido en Berlin, las cuales han sido satisfactorias para la conservacion de la paz y la cordialidad de las relaciones entre aquella córte y la de Paris.

De Rusia llegan informes tranquilizadores sobre las presentes disposiciones de aquel gobierno que son las de no turbar ni ayudar á que se turbe en Oriente por ahora la paz con nuevas agitaciones.

Con la confianza, aunque esta no hace sino renacer apenas, vuelven á reproducirse los rumores de reformas liberales en el imperio, los cuales mas pueden considerarse como una aspiracion pública, que como un anuncio de proyectos reales por parte del gobierno.

El incidente entre el «Pays» calumniador de sus colegas y estos, sigue ocupando la atencion y se teme que acabe de un modo sangriento, á pesar del desprecio que merece la pandilla de espadachines que constituye la desacreditada redaccion de aquel libelo en forma de diario.

Prusia.

El gobierno ha pasado una circular á sus ministros en el extranjero, diciendo espera que las potencias estrañas, aprueben las medidas que se ha visto obligado á tomar con el rey Jorge á pesar de su habitual generosidad respecto á los príncipes destronados. Con este motivo la «Correspondencia provincial» añade que el gobierno sabe que el ex-rey tiene aun medios de continuar contra Prusia sus conspiraciones tan insensatas como poco peli-

grosas, y que tanto Francia como Austria, no es dudoso aprueben la política prusiana, puesto que ya con motivo de los últimos manejos del ex-rey, habian declarado cuánta importancia concedian á la amistad de Prusia.

Ha empezado á instruirse el proceso de alta traicion contra el conde Platen, antiguo ministro y consejero actual del rey Jorge, el cual es considerado por el gobierno prusiano como súbdito suyo desde la anexion de Hanovre. El conde Platen es el alma de la pequeña córte de Hietzina.

Austria.

Los diarios de Viena publican una consulta que parece emanada de la córte del rey Jorge en la cual se procura probar que Prusia carece de derecho para confiscar los bienes de este príncipe y suspender el pago de la renta que se le señaló como indemnizacion. Segun este documento, ni ha habido tratado de paz entre Hanovre y Prusia ni el rey Jorge ha reconocido jamás el hecho de la anexion de sus estados á Prusia. El rey, por el contrario, hizo constar en el tratado relativo á sus bienes, que no renunciaba á la corona y un artículo de él dice. «Que Prusia administrará sus propiedades territoriales hasta que se efectue dicha renuncia.» De estas premisas deduce la consultacion que la confiscacion es una esplicacion ilegal é injustificable.

Italia.

Monseñor Bonaparte y ocho prelados más serán creados Cardenales en el consistorio de 13 del corriente y recibirán el Capelo el 16. El Emperador se ha encargado de costear los gastos de instalacion de su primo. Las sociedades artísticas y científicas de Roma van á hacer celebrar solemnes honras por el reposo del rey de Baviera que era gran protector y cultivador de las artes. La ceremonia nacional de reinstalacion en Venecia de las cenizas de Manini tendrá lugar el 21 del corriente.

Se ha publicado el Real decreto que crea la nueva orden de la caballeria de la Corona de Italia.

Ultima hora.

La Cámara de Weimar ha adoptado una proposicion que pide la mas completa inmundidad para los diputados en sus discursos parlamentarios.

Los demócratas franceses han enviado una peticion á Víctor Hugo escitándole á regresar á Francia y ofreciéndole presentarle como candidato á la diputacion por uno de los colegios electorales del Sena.

El Pays forzado por la declaracion que ayer dieron los redactores en Gefe de los periódicos por él atacados, dice en su número de esta tarde que publicará los tan anunciados documentos el sábado próximo.

El ex-elector de Hesse imitando al rey Jorge acaba de enviar desde Leipzig una proclama en que llama á las armas para restaurarle sobre el trono á sus antiguos súbditos. Esta proclama no ha causado ningun efecto.

El Congreso americano ha añadido un artículo adicional al acta de acusacion del presidente en el que se le imputa como un alto crimen el haber declarado ilegales públicamente varios actos del Congreso. El acta de acusacion ha sido ya enviada al Senado.

La ley fijando el contingente militar en Francia fué discutida ayer y devuelta á la Comision para que añada un artículo adicional variando la talla actual de los quintos y voluntarios que será en lo sucesivo 1 metro 55.

Mr. Pepoli y Mr. Vizconti Venosta han aceptado los puestos de Embajadores de Italia en Londres y Viena.

Se han publicado los presupuestos rumanos: los ingresos montan á 265,500,000 piastras y los gastos á 263,000,000.

Segun las últimas noticias de Abysinia si el General Napier no ataca á Theodoros, este por su parte evitará todo encuentro con el ejército ingles.

Noticias de Haití del 10 de Febrero desmienten las venidas por New-York que aseguraban que el Presidente Salnave habia sido batido y destituido por los Cacos. Lo exacto es todo lo contrario.

Segun la Gaceta de Moscú dice que un convenio secreto ha sido firmado entre Turquía y las potencias occidentales y en prueba de ello hace notar que las tropas turcas han abandonado las fronteras griegas para pasar á Servia, lo cual no habrian efectuado sino contaran en caso de conflicto por este lado con el apoyo de sus aliados.

Ibrain-Pachá ha sido nombrado jefe de la escuadra de Creta que bloquea aquella isla. Halil-Pachá que está inspeccionando los fuertes de los Dardanelos ha pedido por telegrafo el envio inmediato de un número de cañones de grueso calibre para guardarlos.

Austria refuerza su escuadra del Adriatico con dos divisiones de 4 fragatas y varias cañoneras.

La Puerta ha rehusado el puerto en el Adriatico que solicitó el Montenegro, á causa de las indicaciones de Francia, que se opuso á esta concesion calificandola de equivalentes á una cesion hecha directamente á Rusia.

Arrebatado bruscamente el duque de su meditacion, paró su caballo y fijó la vista en Gardeville como sorprendido. Gardeville repitió lo que acababa de decir.

—Está bien, respondió el príncipe, vuestra interrupcion me ha sorprendido en medio de las preocupaciones mas singulares, y casi habia olvidado que estábais á mi lado. Os ruego me dispenseis. ¿Con que me esperais aquí, no es eso?

Guillermo se inclinó, y el duque metió ambas espuelas.

—¡Buen jóven! dijo Guillermo para sí al verle desaparecer. ¡Pobre príncipe! Pensaba sin duda en la Francia, en su padre, en su destino, que le ha hecho nacer rey de Roma y le dejará morir coronel al servicio del Austria.

Apenas hubo tomado el príncipe la gran calle de árboles que concluía en el castillo, que se disiparon de su frente las nubes y no sintió otra emocion sino la que le causaba el pensamiento de ver á Beatriz.

Le introdujeron en el salon donde la señora Stiller estaba al piano ejecutando una de las melodias mas tristes de Beethoven. Al oír anunciar al duque de Reichstadt paró repentinamente. El duque se

grandeza humana, habia caido en la oscuridad de una córte estrangera. Descendiente de la sangre mas generosa y mas ardiente de la tierra, moria de tristeza y consuncion. Su padre habia representado el papel mas maravilloso de las edades antiguas y modernas; y él, apartado prudentemente del centro de las grandes ambiciones, era simple actor de un drama íntimo, desconocido, vulgar; pero en el que brillaba la generosidad de su alma con puro y dulce resplandor. ¡Estravagante compensacion de las cosas de este suelo! Napoleon habia asombrado á su siglo por su fuerza y su imperio; el duque de Reichstadt le enternecia por su debilidad y su impotencia. Continuaba, no la gloria, sino el martirio del héroe que moria segunda vez en su hijo.

¿Vislumbraba el duque todos estos pensamientos mientras que se dirigia á Wagram? Su frente se habia inclinado pensosamente y guardaba silencio. Al entrar en la llanura de Wagram se detuvo Guillermo.

—Aquí permaneceré á vuestras órdenes, monseñor, dijo, á menos que no deseéis que os acompañe mas allá.

de entregarla atada de piés y manos el baron de Winter que la hará desgraciada, porque se ha constituido en un tirano antes mismo de llegar á ser su dueño?

—Ella rehusa recibirme, monseñor.

—¡Qué importa! ¡No hemos jurado protegerla, defender en caso necesario á la que se encuentra en este mundo sin otro protector, sin otro defensor que vos y yo? ¡Es preciso tener absolutamente un interés directo y manifesto para que nuestra alma deba elevarse hasta el sacrificio? Señor de Gardeville, añadió el joven duque con profunda melancolía, nadie me ama á mí, desheredado de todo aquí abajo, aun de la salud; y por tanto no prodigo toda mi solicitud á una criatura dulce y hermosa que no piensa en mí... que ama á otro.

—¡Monseñor!...

—No me quejo, pero no seré dichoso hasta que vea el porvenir de la señora Stiller en vuestras manos. No desesperéis aun y prometedme no salir de Viena hasta que nuestra esperanza se vea defraudada irrevocablemente. Escachadme: hé conseguido del archiduque una mision importante y secreta para el baron de Winter, con órden de partir inmediatamente á Inglaterra.

Sigue hoy discutiéndose en el Cuerpo legislativo la ley de imprenta. El Lunes se presentará el informe sobre el proyecto de ley del nuevo empréstito de 440 millones.

**VARIEDADES.**

**LAS CATARATAS DEL NIÁGARA.**

La *Union Mercantil* publica la siguiente carta.

«Mi querido amigo: Para ver la famosa catarata del Niágara acabo de pasar 34 horas corriendo por un camino de hierro americano, esfuerzo supremo cuya importancia solo podrá apreciar el que haya pasado un día y casi dos noches sufriendo esta trepidación violenta y continua, capaz de perturbar las mas sólidas cabezas. Como llegaba de las estensas regiones que llaman aquí el grande Oeste, he tenido que pasar por Indianópolis. Llegué a esta ciudad a las nueve de la noche, y al cambiar allí de wagones no sé si se equivocaron los que disponían el tren, ó si me equivoqué yo por no hablar el inglés con bastante propiedad; el hecho es que me encontré en un *sleeping car*, en un wagon dormitorio. Este detestable carruaje estaba ya ocupado cuando subimos á él; allí aparecían aglomeradas y confundidas mas de veinte personas sonas pertenecientes á ambos sexos, que representaban diversas edades y ofrecían á la vista en deplorable mezcla, muestras de todos los tipos y colores que en las varias latitudes constituye la raza humana.

Todas estaban acostadas en una especie de literas que formaban dos filas y dos pisos en las paredes del carruaje. Para renovar el aire en aquella gran caja habia seis ó siete insignificantes aberturas, llamadas por mal nombre ventanillas; pero los yankees habian comenzado por apoderarse de ellas y las conservaban herméticamente cerradas. Se respiraba, pues, en aquel coche un aire abrasador y pestífero, capaz de matar á un toro de Veraguas. Me acosté, sin embargo, como pude en una de aquellas literas, y no necesito decir que sufrí todas las angustias de la asfixia y todos los sudores de la agonía. En mi vida he pasado mas horribles noches. Para colmo de males, la cama colocada encima de la mía se desprendió varias veces cayendo sobre mí con su cargamento, teniendo yo que levantarme á cada caída y ayudar al vecino del segundo piso.

Llegamos de noche á la orilla derecha, es decir, á la parte americana del Niágara, instalando nuestros equipajes en el Internacional-hotel. A pesar de lo incómodo del viaje y de lo avanzado de la hora, no pude contener mi impaciencia y di con mi compañero algunos pasos en dirección á la catarata, dirección que indicaba bastante bien un ruido sordo y profundo, así como por una nube y vapor que constantemente subía hácia los cielos. Pronto me convení, sin embargo, de que nada podíamos distinguir, y me decidí á descansar unas cuantas horas.

A las ocho de la mañana ya nos dirigíamos mi amigo y yo hácia la catarata por un camino perfectamente cuidado. Llegamos á un río sosegado, pero rápido y profundo, en cuyas orillas se descubren varias ruedas hidráulicas y algunas fábricas muy importantes: atravesámosle por unos pontones muy estrechos y llegamos á un magnífico jardín, cuya entrada se nos facilitó mediante el pago de 5 reales. El parque en que acabámos de penetrar encierra bellísimas calles, árboles caprichosos y muy corpulentos, praderitas cuyo césped no deja nada que desear, cenadores cubiertos de ramaje, numerosos kioscos y hasta tiendas de diversos artículos: ahora bien, este paraíso que la especulación americana ha embellecido y cuidado tanto, este jardín cuya elegancia descubre á mi ver algo de prosa, es cabalmente la isla que divide el río Niágara en medio de su terrible catarata, isla que la fuerza de la corriente arrastrará de seguro algo antes ó algo despues al fondo del abismo.

Desde que uno entra en este jardín, zumba en sus oídos un ruido constante é indefinible. La uniformidad de este ruido no permite apreciar desde luego su intensidad ó fuerza verdadera; pero pronto se puede calcular con qué brio surgen allí las aguas, advirtiendo, como se advierte, que estando uno al lado de sus amigos tiene que hablarles á voces.

Apenas habia podido terminar estas observaciones cuando al llegar á un recodo del paseo que veníamos siguiendo, encontré ante mis pasos un precipicio cortado á pico y de cincuenta metros de profundidad. En el fondo de este abismo, corría, ó por mejor decir, se arremolinaba con imponente furia el Niágara. A derecha é izquierda

da y á una distancia que no bajaría en cada lado de 400 á 500 metros, se desplomaba el río sobre aquel abismo, formando una doble catarata, cuyos raudales aparecían entonces á mi vista en forma de un ángulo oblicuo.

(Se continuará.)

**GACETILLAS.**

**Sea enhorabuena.**—La Direccion general de Instrucción primaria con fecha 24 de Febrero de este año, ha dispuesto se den las gracias á los Sres. Profesores del Instituto de Jovellanos D. Emilio Cuesta y D. Francisco Javier Junquera, por el análisis hidrotrímétrico de las aguas potables de Asturias; importante trabajo que se ha llevado á cabo en dicho establecimiento en el curso anterior y del que ya tienen noticia nuestros lectores. Así mismo, ha dispuesto dicho centro directivo, que en atención al mérito de este trabajo, se haga constar en sus respectivos expedientes: distinción honrosa y merecida, por la que felicitamos á los citados profesores, y que debe servirles de estímulo para consagrar nuevas tareas á tan recomendables estudios.

**Era justo.**—Nuestros lectores recordarán que hace mas de un año, poco despues de haberse publicado el real decreto permitiendo la venta de tabacos de la Habana, reclamamos contra la exclusion que se hacia de la Aduana de esta villa, por la cual desde entonces no podia hacerse la introducción de este artículo: era tanto mas de estrañar esta prohibición, cuanto Gijón es puerto habilitado de primera clase para la exportación é importación universal; tal estado de cosas no era posible que durase, y así nuestros clamores apoyados por algunas celosas personas hallaron eco en el ministerio de Hacienda, publicando por último la *Gaceta* del día 7 del corriente una real orden por la cual se habilita la Aduana de Gijón para el despacho de tabacos destinados á la venta pública.

Celebramos vivamente este resultado, y aplaudimos de todas veras la Real orden mencionada, seguros que con ella se presta un verdadero servicio al comercio de toda la provincia.

**Negocio.**—La escena pasa en cualquier parte.

Dos amigos que se encuentran:  
—¡Hola, Arturo! me han dicho que te casas.  
—Efectivamente.  
—Que tu futura es muy rica.  
—Cierto.  
—¿De suerte que te casas por el interés?  
—No hombre, por el capital.

**La confianza.**—Contemplaba Felipe II la fábrica del Escorial recién concluida, y no llevando insignias ni acompañamiento ninguno, se le acercó un forastero, que tambien admiraba aquella maravilla. El desconocido hubo de hacerle mil preguntas sobre el costo y belleza del monumento, á todas las que contestó Felipe con una amabilidad que no parecia suya.

Prendado el forastero de su cortesía, le ofreció la mano en despedida, diciéndole:

—Caballero, soy Fulano de tal, vecino de Vallecas, donde ofrezco á Vd. mi casa.  
—Muchas gracias, contestó el rey: yo soy Felipe II por la gracia de Dios, y resido en Madrid, donde le ofrezco mi palacio.

**Para que no mueran.**—Los peces de colores encerrados en vasos ó redomas de cristal han sido siempre uno de los adornos de los salones; aunque semejante prision abrevia la vida de aquellos pobres animales. Obsérvese al cabo de algunos dias que el líquido que llena la vasija pierde su transparencia y su pureza, y se corrompe poco á poco, siendo necesario mudarle con frecuencia, pero como el agua nueva no ofrece siempre la misma densidad ni la misma temperatura que la que se cambia, los peces languidecen y mueren.

Mr. Carlos des Moulins ideó en Burdeos en 1830 la introducción en el vaso de algunas plantas acuáticas flotantes ó sumergidas, para que obraran en el líquido en sentido contrario de los animales que lo habitaban, haciendo aplicación de los principios conocidos de que los vegetales asimilan el carbono descomponiendo el ácido carbónico, producto de la respiración de los animales, y desprende el oxígeno indispensable á estos últimos. Tan sencillo procedimiento hacia innecesario el cambio del agua y la molestia consiguiente de los peces.

**Símiles.**—Las abejas se parecen:  
A los hombres que comprendan su saber, en que son laboriosas.  
A los arquitectos, en que edifican con orden.

A la caña de azúcar, en que dan miel.  
A los oídos, en que dan cera.  
A los cajistas y los reposteros, en que hacen pasteles.  
A la sociedad, en que mantienen zánganos.  
A los buenos fieles, en que parte de su trabajo se destina para el culto.  
A la pimienta, en que pican.  
A los fátuos, en que las adormece el humo.  
A las mujeres, en ser amigas de las flores.  
A los farmacéuticos, en que sus confecciones sirven para medicamentos.  
A las compañías de espectáculos, en que concluido su trabajo, marchan con la música á otra parte.  
Y á los buenos padres, en que enseñan á sus hijos.

**COMUNICADO.**

**Nuestras noticias particulares, acerca de lo que aquí ha pasado con el centeno averiado de la fragata *Figlia Alejandra*, están en un todo conformes, con lo que se espresa en el comunicado, que á continuación insertamos: en el mismo se hace una esposición clara y verídica de los hechos, cuya lectura, abrigamos la convicción, de que ha de modificar algunos juicios, que equivocadamente hayan podido formarse:**

Gijón 9 de Marzo de 1868.

Sr. Director de EL NORTE DE ASTURIAS.

A fin de rectificar la inexactitud de los diferentes sueltos que sobre el centeno de la fragata *Figlia Alejandra*, han publicado varios periódicos de la capital, llegando alguno hasta pedir se exija responsabilidad al Alcalde y Junta de Sanidad de esta villa, por los perjuicios que de su uso como alimento pudieran seguirse; espero de su amabilidad inserte en el periódico que dirige, las siguientes resoluciones adoptadas por esta Junta de Sanidad, con fecha 10 de Febrero último.

Como consecuencia de los reconocimientos é informes evacuados por los facultativos titulares sobre el centeno averiado, la Junta acordó y ordenó el Sr. Alcalde, que quedaba prohibida la venta como sustancia alimenticia, de todo el centeno más ó ménos averiado, que se encontraba en diferentes almacenes de esta villa, por lo menos hasta que salubricado mediante la ventilación, el abaleo, lavadura y sequedad, resultase de reconocimientos posteriores, haber mejorado notablemente de condiciones: que el centeno que todavía se encontraba á bordo con síntomas nada dudosos de fermentación, habia perdido la posibilidad de servir para alimento, y por lo mismo, que de no aprovecharse para engrasar la tierra como abono, se tirase al mar como se hizo, señalando sitio conveniente para ello.

Y por último, que si sus dueños querían proceder desde luego á la venta de dicho centeno para utilizarlo en otros usos de la agricultura ó las artes, se les permitía siempre que fuese en lotes de 100 fanegas por lo menos, y que diesen conocimiento á la alcaldía de las partidas vendidas, nombre y vecindad de los compradores, bajo su mas estrecha responsabilidad, á fin de poder vigilar é impedir que lo que aquí quedase, se utilizase como alimento ó en otro caso oficiar á las autoridades de aquellos pueblos á donde se llevase el todo ó parte de lo comprado. ¡Hay motivo, pues, para hacer cargo alguno á la autoridad y Junta de Sanidad municipal? Ellas prohibieron que dicho centeno se vendiera como sustancia alimenticia. Ellas siguen vigilando para que no se venda como tal, el grano comprado por particulares de esta villa, hasta tanto que despues de beneficiarlo ó sanearlo suficientemente resulte de un nuevo reconocimiento que reune todas las condiciones higiénicas necesarias. La autoridad local, puso en conocimiento del Sr. Gobernador de la provincia, que D. Manuel Riera, vecino de aquella ciudad, habia comprado trescientas fanegas de dicho centeno, averiado, declarado inútil para la alimentación, por la Junta de Sanidad de esta villa, lo que se le participaba á los fines consiguientes, y por último ellas han declarado perjudiciales para la alimentación, varias partidas existentes en esta villa y que léjos de haber mejorado desde aquella fecha, recorrieron las diferentes fases de la fermentación.

Creo baste lo espuesto, para convencer á quien no esté infundadamente prevenido de dos cosas:

Primera. Que esta alcaldía y Junta de Sani-

dad, han hecho cuanto debían, para que la salud pública, no sufriende perjuicio, con la alimentación de una sustancia, que carecía de las necesarias condiciones higiénicas.

Y segunda. Que no estaban suficientemente enterados, los diferentes periódicos de la capital, que se ocuparon de este asunto.

De Vd. S. S. Q. B. S. M.

Manuel Luis Diaz.

**SECCION MARITIMA.**

*Buques entrados el día 7.*

Quechemarin Lozano, de 17 ts., c. Menendez, de Padron, con maiz.

*Idem día 8.*

Pailebot Pepito, de 18 ts., c. Portela, de la Coruña, en lastre.

*Despachados día 7.*

Quechemarin S. Antonio, de 18 ts., c. Sanchez, para Bilbao, con carbon.

Id. Cármen, de 19 ts., c. Ponte, para la Coruña, con idem.

Patache Peregrina, de 23 ts., c. Ponte, para idem, con idem.

P. Goleta S. Martin, de 32 ts., c. Lopez, para Vigo, con idem.

Quechemarin Isabelita, de 39 ts., c. Corostola, para Pasages, con idem.

**TELEGRAFIA.**

SERVICIO PARTICULAR DE EL NORTE DE ASTURIAS. (Agencia Fabra.)

Madrid 9.

Italia y los Estados-Pontificios han convenido mutuamente en reprimir el bandolerismo.

El presidente Jonhson está citado para comparecer el viernes ante el tribunal.

Se publicaron en París las pruebas de las acusaciones contra algunos periódicos, apareciendo que se vendieron á Italia.

**SANTO DEL DIA.**

Santa Francisca, viuda romana, y Santa Catalina de Bolonia, virgen.

**EFEMERIDES.**

Año 1117. Toma de Cuenca por Alonso VIII de Castilla, despues de tres meses de sitio.

Idem 1703. Los españoles se apoderan de la plaza de Lkel.

Idem 1806. Fallece á consecuencia de las heridas recibidas en el combate de Trafalgar, el almirante D. Federico Gravina.

Idem 1814. Los españoles se apoderan por sorpresa de la ciudad de Barquisimeto en Bolivia.

**LOS ASTROS.**

Sale el Sol á las 6 h. 22' de la mañana.  
Se pone á las 6 h., 0' t.  
Sale la luna á las 7 h. 1' de la n.  
Se pone á las 6 h. 45' m.

**ESTADO ATMOSFÉRICO DE GIJÓN,**

el 8 de Marzo de 1868.

Barómetro á 0.º de temperatura 765,84 mm.  
Termómetro cent. á las 12 h. 11',23)  
Máxima á la sombra. . . . . 16,30)  
Mínima. . . . . 6,00)  
Dirección del viento á las 12 h. N. O.  
Fuerzadel mismo, gran fresco.  
Estado del cielo, cubierto.  
Pleamar en el puerto dia 9 á las 2 h., 30 m. de la tarde.  
Pasa la luna por el meridiano á las 11 h., 54' m. de la tarde.  
Edad de la luna á las doce del dia 14,9 dias.

El aceite de hígado de bacalao ferruginoso de Chevier farmacéutico en París reemplaza con mucha ventaja las pildoras y el jarabe de yoduro de hierro.

Se soporta con mas facilidad por las personas delicadas, se asimila mejor y no provoca el estreñimiento.

*Para los efectos de la ley y por todo lo no firmado.*

Manuel Menendez

Editor responsable D. Eduardo Tenorio.

# ACEITE DE HIGADO DE BACALAO

DESINFECTADO.

SIMPLE Y FERRUGINOSO, DE CHEVRIER.

FARMACEUTICO.

21 calle del Arrabal, Montmartre Paris, privilegio esclusivo S. G. D. medalla de honor de 1862.

Este aceite de un olor agradable y de un sabor azucarado, es el único que no tiene gusto ni olor de pescado. Objeto de numerosos dictámenes científicos y médicos, este medicamento que goza en Francia de un buen éxito, tan raro como merecido, es recetado diariamente por los principales médicos de los hospitales de Paris.

EL ACEITE DE HIGADO DE BACALAO DESINFECTADO FERRUGINOSO, se emplea con el mejor éxito en las enfermedades, que necesitando el uso del aceite de hígado de bacalao, se hallan acompañadas de debilidad y atonia.

DEPOSITO en Gijon D. Antonio R. San Pedro.

# ROB BOYVEAU LAFFECTEUR.

Autorizado en Francia, en Austria, en Bélgica y en Rusia.

El Rob Boyveau Laffeteur es el único autorizado y garantizado legítimo por la firma del doctor GIRAudeau DE SAINT-GERVAIS una digestión fácil, grato al paladar y alolfato, el Rob está recomendado para curar radicalmente las enfermedades, cutaneas, los empeines, los absesos, los cánceres, las úlceras, el asma degenerada, las escrófulas, el escorbuto, pérdidas, ect.

Este remedio es un específico para las enfermedades contagiosas nuevas inveteradas ó rebeldes al mercurio y otros medios. Como poderoso depurativo, destruye los accidentes ocasionados por el mercurio, y ayuda á la naturaleza á desembarazarse de él, así como del yodo cuando se ha tomado con exceso.

Deposito en Gijon Sr. Rodriguez San Pedro.

# GRAJEAS DE COPAHIBA.

PURO EMULSIONADO

DEL

DOCTOR VIVIN, DE PARIS,

Medalla de primera clase de la Academia de Ciencias de PARIS.

La copahiba es el antibleno-rágico por excelencia.

Todos los médicos, sin escepcion, despues de ensayar diversos sus-titutivos, han vuelto á pre-conizar su empleo, convencidos que ningun remedio posee sus calidades ni produce sus efectos.

El motivo de ensayar otros medicamentos consistia en la dificultad de administrar este precioso agente.

Muchas personas no podian tolerarle ni digerirle, y los vómitos y males continuos que producian hacian suspender la administracion, perjudicando la curacion como es natural.

De aqui que todos los hombres científicos se diayan ocupado desde hace algunos años del modo de administrar el Copahiba é impedir estos inconvenientes.

Nuestras Grageas son sin duda alguna las que mejor llenan hasta hoy todos los puntos que se buscaban.

El bálsamo emulsionado se digiere con muchisima facilidad. Las Grageas de un pequeño volumen son de fácil absorcion y contiene una dosis exacta de medicamento mas activo que los demás, pues su extrema division le hace inmediatamente asimible y opera mas rápida y seguramente.

Su cubierta de azúcar en muy pequeña cantidad facilita aun su empleo, pues hace desapare-

er su olor y sabor que predisponen á menudo el enfermo de un modo contrario para la pronta curacion.

Cada una de nuestras Grageas pesa un gramo sin escepcion.

La curacion de los Derramamientos recientes ó crónicos se cura pronta y ciertamente con nuestras Grageas sin el auxilio de ningun otro agente.

Cada caja va acompañada de un librito sobre su empleo, y no nos cansaremos de recomendar á los Sres. Médicos y enfermos el uso de las Grageas Vivien.

Medicamento mas eficaz, seguro, fácil y económico que todos sus análogos.

Cada caja lleva en la etiqueta á la izquierda en letras encarnadas F. de C y A. y á la derecha VIVIEN DOCTEUR. Tener especial cuidado de exigir estos distintivos. Una caja cuesta 12 reales.

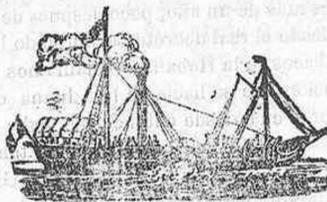
Los Sres. Farmacéuticos de provincias pueden dirigir sus pedidos á los centros siguientes, Madrid, Sres. Borrell hermanos, Puerta del Sol: 5, 7 y 9.—Bilbao, D. J. M. de Somonte. Los que deseen además recibirlas en consignacion, á don F. M. Chávarri, Fuencarral núm. 30, en Madrid. El público las hallará en todas las boticas debiendo pedir siempre, Grageas Vivien.



## VENTA DE UN CARRUAJE

Se vende en Gijon una berlina de cuatro asientos, muy cómoda y en buen y perfecto estado.

En el local núm. 28, de la calle de Alvarez-Garay, cerca de la estacion del ferro-carril y en el almacén núm. 35 de la Trinidad, darán razon. 10-4



LINEA PENINSULAR

DE PAQUETES DE VAPOR

en combinacion con la empresa de vapores-correos trasatlánticos de los señores

D. A. Lopez y Compañia.

Los acreditados paquetes de vapor *Monarca, Nov. Plus-Ultra, Apóstol, Buenaventura, Ceres, Per severancia, Amalia, Ebro y Capricho*, admitirán pasajeros de tercera clase en GIJON para trasbordarse en el puerto de Cádiz á los vapores-correos trasatlánticos con destino á

LA HABANA,

al precio de pfs. 50, incluso manutencion. El viaje hasta Cádiz, en cubierta: de Cádiz Habana en sollado ó entrepuente.

Las salidas de Cádiz los dias 15 y 30 de cada mes.

Las salidas de GIJON se anuncian por carteles y periódicos con toda anticipacion. Para mas informes se acudirá al consignatario

Sr. D. Nicolás Cifuentes.

Se advierte que de Gijon á Cádiz se puede ir en cámara, pagando 200 rs. mas.

## AVISO.

Se arrienda en la calle del Instituto la casa número 23, tiene dos pisos y buhardilla; dará razon su administrador D. José R. Canal, Rosario 68. 20-6

## LA CAPA DEL ESTUDIANTE,

cuadros de costumbres

por FEDERICO DE LA VEGA.

Esta obra constará de 25 entregas de á 16 páginas en 8.º francés, publicándose una cada semana.

La primera entrega saldrá á luz el 1.º de enero (si Dios quiere y si la censara no lo impide.)

Precios de suscripcion en toda España, un real la entrega. Para los suscritores de EL NORTE DE ASTURIAS, medio.

Se admiten suscripciones en la Administracion de este periódico.

Fabricas de tubos y planchas de plomo en Madrid, de Manuel Leon. Infantas, 11.

FUEGO FRANCÉS.

DE J. OLIVIER

Farmacéutico en Chalons Sur Marne, Francia.

Para fuego á los caballos.—Curapales veterinarios franceses y belgas que contienen dicha memoria sobre la eficacia del producto de Mr. Olivier.—En Madrid para pedidos de todas clases F. M. Chávarri.—Calle de Fuencarral número 30.—En Gijon el Sr. Rodriguez San Pedro procurará el producto.

## AVISO.

Se arrienda en la calle del Conde D. Alonso, la casa núm. 11, con su huerta; en la administracion de EL NORTE DE ASTURIAS darán razon.

FABRICACION DE JABONES DUROS Y BLANDOS,

CON LAS

MAQUINAS PRIVILEGIADAS DE BATLE.

Beneficios seguros garantizados. Gran fábrica establecida en Madrid para enseñar á los compradores. Utilidad de 20 reales por cada arroba de jabon elaborado. Hay aparatos desde 1,000 reales en adelante.

## SOSA CAUSTICA BLANCA REFINADA.

De 95 á 100 grados en barriles de hierro de á 6 arrobas á 120 reales quintal.

De 112 á 120 grados en barricas de madera á 136 reales quintal.

Dirigirse á D. José J. Batlle.—Calle de la Flor baja.—24 Madrid.